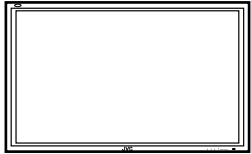


## Precautions on Installation

### To get good heat dissipation from the rear

If you install the Monitor in such a way as not instructed, additional methods are required to cool down the Monitor.

#### A: Horizontal Installation (Normal)

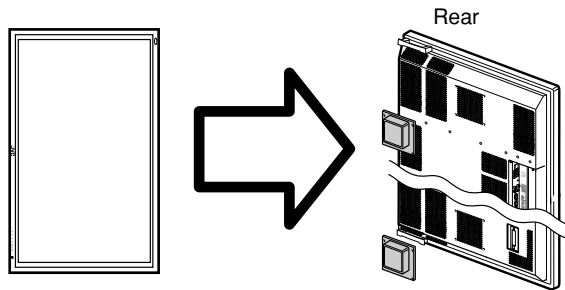


In this case, the slots and openings in the cabinet protect the Monitor from overheating.  
\* See also "Installation" in the instruction.

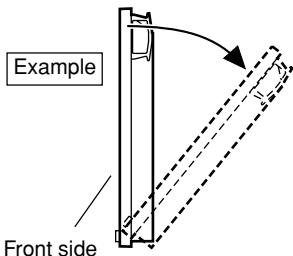
#### B: Vertical Installation

It is required to attach the Cooling Fan Unit (TS-C01FANG; not supplied).

\* See also "Connecting the External Cooling Fan Unit" in the instruction.



#### C: Other Installation



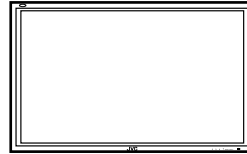
When installing the Monitor in a way not mentioned in A and B above, consult your dealer. Improper installation which obstructs the air stream may cause internal heat buildup, and thus may cause damage to the product.

## Vorsichtsmaßnahmen bei der Installation

### Zur ausreichenden Wärmeabfuhr von der Geräterückseite

Sollte der Bildschirm nicht gemäß den Anweisungen in der Betriebsanleitung aufgestellt werden, müssen zusätzliche Maßnahmen zur Kühlung getroffen werden.

#### A: Horizontale Installation (Normal)

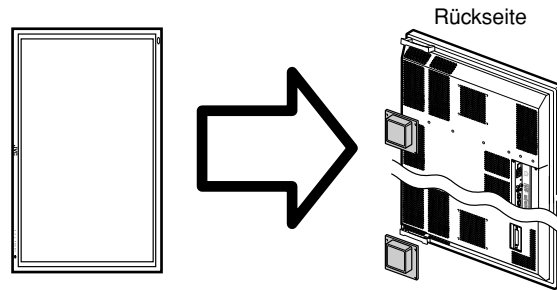


In diesem Fall schützen die Schlitzte und Öffnungen im Gehäuse den Bildschirm vor Überhitzung.  
\* Weitere Einzelheiten finden Sie unter „Installation“ in der Bedienungsanleitung.

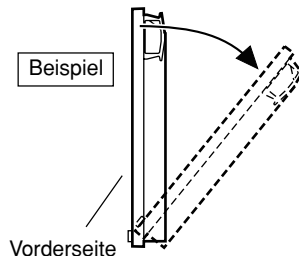
#### B: Vertikale Installation

Hier wird der Einbau eines Kühlgebläses (TS-C01FANG; nicht im Lieferumfang enthalten) benötigt.

\* Weitere Einzelheiten finden Sie unter „Anschließen des externen Gebläses“ in der Bedienungsanleitung.



#### C: Anderweitige Installation



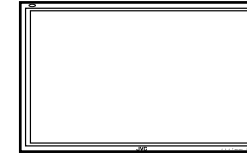
Wird der Bildschirm anders als in A oder in B beschrieben installiert, Kontakt mit dem Fachhändler aufnehmen. Unsachgemäße Installation, bei der der Luftstrom eingeschränkt wird, kann zu einem Wärmestau führen und somit das Gerät beschädigen.

## Précautions pour l'installation

### Afin d'obtenir une bonne dissipation de la chaleur à l'arrière de l'appareil

Si vous installez le moniteur d'une façon différente de celle décrite dans le mode d'emploi, vous devrez utiliser des méthodes supplémentaires pour refroidir le moniteur.

#### A: Installation horizontale (ordinaire)

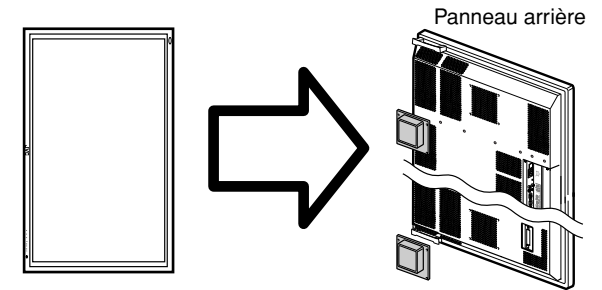


Dans ce cas, les fentes et les ouvertures du boîtier protègent le moniteur de tout échauffement anormal.  
\* Voir également la section "Installation" du manuel d'instructions.

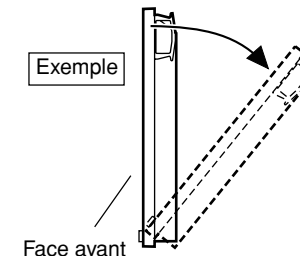
#### B: Installation verticale

Il est nécessaire de fixer le module de ventilateur de refroidissement (TS-C01FANG, non fourni).

\* Voir également la section "Connexion d'un module de ventilateur de refroidissement" du manuel d'instructions.



#### C: Autre installation



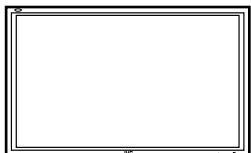
Si vous souhaitez installer le moniteur d'une autre façon que celles décrites en A et B, consultez votre revendeur. Une installation incorrecte dans laquelle les courants d'air sont bloqués pourrait causer un échauffement interne et cela pourrait endommager l'appareil.

## Precauzioni per l'installazione

### Per ottenere una buona dispersione del calore dal lato posteriore dello schermo

Qualora si installi lo schermo non attenendosi alle istruzioni, sarà necessario utilizzare sistemi aggiuntivi di raffreddamento dello schermo.

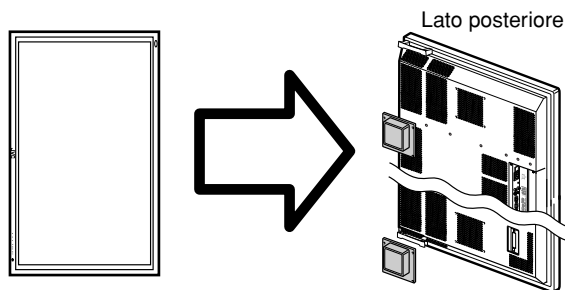
#### A: Installazione orizzontale (normale)



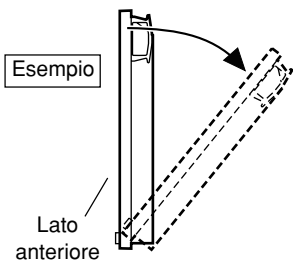
In questo caso le scanalature ed aperture sulla cassa dello schermo lo proteggono dal surriscaldamento.  
\* Vedere anche "Installazione" nel manuale di istruzioni.

#### B: Installazione verticale

È necessario installare l'unità di ventilazione per il raffreddamento (TS-C01FANG disponibile separatamente).  
\* Vedere anche "Collegamento dell'unità ventola di raffreddamento esterna" nel manuale di istruzioni.



#### C: Altre installazioni



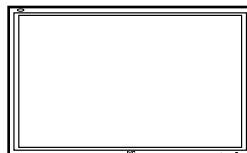
Qualora si installi lo schermo in modi diversi da quelli descritti in A e B, consultare il rivenditore. Un'installazione impropria, che ostruisca il flusso d'aria, potrebbe provocare surriscaldamento interno, con conseguenti danni al prodotto.

## Precauciones de instalación

### Para obtener una buena disipación del calor desde la parte trasera

Si se instala el Monitor de una manera distinta a la indicada, se deberán adoptar medidas adicionales para enfriar el Monitor.

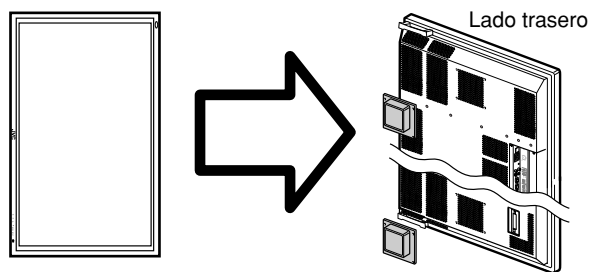
#### A: Instalación horizontal (Normal)



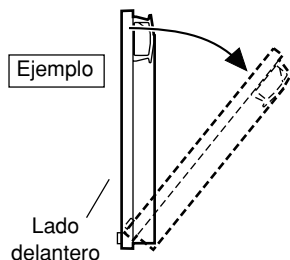
En este caso, las rejillas y las aberturas de la caja protegen al Monitor contra el recalentamiento.  
\* Consulte también el apartado de "Instalación" de las instrucciones.

#### B: Instalación vertical

Es preciso instalar la unidad del ventilador de enfriamiento (TS-C01FANG; no suministrado).  
\* Consulte también el apartado de "Conexión de la unidad del ventilador de enfriamiento" de las instrucciones.



#### C: Otra forma de instalación



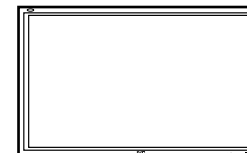
Para instalar el Monitor de una manera distinta de A o B de arriba, consulte con su distribuidor. Una instalación inadecuada podrá obstruir el flujo de aire, lo cual provocará un aumento del calor interior, con los consecuentes daños en el producto.

## 安装注意事项

### 如何使热量从后面板散出

如果您不按说明书中叙述的方法安装监视器，则要求采用其它方法冷却监视器。

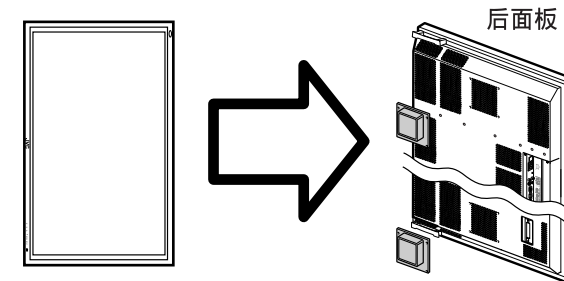
#### A: 水平安装（标准）



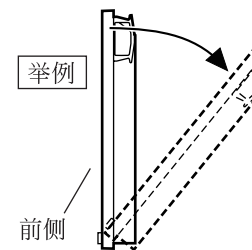
此种情况下，机壳上的沟槽和开孔可以防止监视器过热。  
\* 请参阅使用说明书里的“安装”。

#### B: 垂直安装

此种方法要求连接冷却扇（TS-C01FANG；另购）。  
\* 请参阅使用说明书里的“连接外部冷却扇”。



#### C: 其他安装方法



当您不使用上述给出的A和B两种方法连接监视器时，需请教您的经销商。安装方法不正确将导致气流受阻，从而引起内部热量积聚而损伤产品。